



مجلس الوزراء العرب  
المسؤولين عن البيئة  
جامعة الدول العربية

الاتفاقية المتعلقة  
 بالتنوع البيولوجي



## بيان صحفي

### تنظيم أول استجابة إقليمية لنتائج قمة ناغويا سيتم صياغتها في المنطقة العربية

القاهرة/المنامة/مونتريال، 8 نوفمبر/تشرين الثاني 2010 - بعد شهر واحد فقط من قمة التنوع البيولوجي في ناغويا، سيجتمع المسؤولون الحكوميون من البلدان العربية في القاهرة من 29 إلى 30 نوفمبر/تشرين الثاني 2010 لإعداد استجابات وطنية وإقليمية لنتائج ناغويا.

وتشمل نتائج ناغويا، التي اعتمدتها الحكومات في الاجتماع العاشر لمؤتمر الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي، بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقسيم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها، والخطة الاستراتيجية لاتفاقية التنوع البيولوجي للفترة 2011-2020، واستراتيجية حشد الموارد. وتمثل نتائج ناغويا بداية عصر جديد نحو تحقيق التقدم في جدول أعمال التنوع البيولوجي العالمي ومن المتوقع أن تحفز موجات جديدة من التدابير الشاملة على المستويات الوطنية والإقليمية والعالمية.

وستكون حلقة العمل العربية الإقليمية بشأن التنوع البيولوجي والتمويل أول استجابة إقليمية لنتائج ناغويا وإحدى الأنشطة الأولى في المنطقة العربية التي تهدف إلى دعم تنفيذها. وقد بادرت إلى تنظيم حلقة العمل الأمانة الفنية لمجلس الوزراء العرب المسؤولين عن البيئة التابع للجامعة العربية ويشارك في تنظيمها المكتب الإقليمي لغرب آسيا التابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة وأمانة اتفاقية التنوع البيولوجي. ومن المتوقع أن تحضر حلقة العمل مؤسسات التمويل والوكالات الإنمائية النشطة في المنطقة العربية بغية بحث وصياغة برنامج عربي بشأن التنوع البيولوجي والتمويل حتى عام 2020.

وستمهد حلقة العمل الإقليمية الطريق لخطة عمل إقليمية فعالة لاستراتيجية حشد الموارد وآليات مالية ابتكارية. وستقدم منبرا لإعداد رؤية والتزامات مشتركة وإجراء ملموس للتمويل بالنسبة للبلدان العربية وشركائها الخارجيين من أجل دعم تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2011-2020 والأهداف المرتبطة بها.



Secretariat of the Convention on Biological Diversity  
United Nations Environment Programme  
413 Saint-Jacques Street, Suite 800, Montreal, QC, H2Y 1N9, Canada  
Tel : +1 514 288 2220, Fax : +1 514 288 6588  
[secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int) [www.cbd.int](http://www.cbd.int)



في المنطقة. وستقدم نتائج حلقة العمل العربية الإقليمية إلى وزراء البيئة في الاجتماع السنوي لمجلس الوزراء العرب المسؤولين عن البيئة التابع لجامعة الدول العربية.

#### ملاحظة

#### استراتيجية حشد الموارد

تحتل استراتيجية حشد الموارد في إطار الاتفاقية مكانة مرموقة في نتائج ناغويا التي اعتمدها الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي في الاجتماع العاشر لمؤتمر الأطراف. وتلتزم الحكومات، من خلال استراتيجية حشد الموارد، بإحداث زيادة ملموسة في الموارد (المالية والبشرية والتقنية) من جميع المصادر، مع موازنتها بالتنفيذ الفعال للاتفاقية وخططها الاستراتيجية للفترة 2011-2020، وإعداد استراتيجيات قطرية محددة لحشد الموارد مع دعم مالي وتقني من أمانة الاتفاقية ومرفق البيئة العالمية. وقد قررت الحكومات كذلك أن تعتمد أهدافاً كمية ونوعية في الاجتماع الحادي عشر لمؤتمر الأطراف، شريطة تحديد وتأييد خطوط أساس قوية، واعتماد إطار إبلاغ فعال. وتعمل بنشاط الأمانة الفنية لمجلس الوزراء العرب المسؤولين عن البيئة التابع للجامعة العربية، والمكتب الإقليمي لغرب آسيا التابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، في تيسير الدعم الإقليمي للتنوع البيولوجي في المنطقة العربية.

----